Berichterstatter: GR. Arch. Ing. Lust

(A.Z. 2047/62; M.Abt. 26 — BSch 10/62/62.)

Es sind die Tischlerarbeiten (Türinstandsetzung) der Firma Johann Rafetseder, 15, Preysinggasse 10, die Tischlerarbeiten (Fensterinstandsetzung) der Firma Josef Wondra, 23, Mauer, Anton Krieger-Gasse 81, die Beschlagschlosserarbeiten an den Türen der Firma Hugo Bliesath, 6, Eggerthgasse 11, für die Berufsschule, 14, Reinlgasse 19, zu übertragen.

(A.Z. 2050/62; M.Abt. 26 — Kr. A./45/62.)

Die Erhöhung der Kostenerfordernisse für nachstehend angeführte Instandsetzungsarbeiten in den Krankenanstalten werden genehmigt:

Allgemeine Poliklinik:

Pr.Z. Kr 8/54/62, K.Z. 62020, Verschiedene Instandsetzungen (Türen, Fenster, Malereien, Installationen, Aufzüge und dergleichen (GRA VI, Zl. 1650/62, vom 11. Oktober 1962), genehmigter Kredit 355.000 S, eine Erhöhung um 60.000 S auf 415.000 S.

Frauenklinik Gersthof:

Pr.Z. Kr 15/40/62, K.Z. 62030, Fassadeninstandsetzung (GRA. VI, Zl. 1650/62, vom 11. Oktober 1962, genehmigter Kredit 255.000 S, eine Erhöhung um 45.000 S auf 300.000 S.

Nervenheilanstalt Maria Theresien-Schlössel:

Pr.Z. Kr 20/38/62, K.Z. 62037, Generalinstandsetzung der 3. Abteilung und Ärztezimmer (GRA. VI, 1650/62, vom 11. Oktober 1962, genehmigter Kredit 587.000 S, eine Erhöhung um 60.000 S auf 647.000 S.

(A.Z. 2058/62; M.Abt. 23 — Schu 1/38/60.)

Die Abbrucharbeiten des alten Schulgebäudes, 11, Enkplatz, sind der Firma Dorfer & Co., 19, Blaasstraße 2, auf Grund ihres Anbots vom 9. November 1962 zu übertragen.

Berichterstatter: StR. Heller

(A.Z. 2004/62; M.Abt. 34 — 62.000/129/62.)

Die Lieferung von 4000 Stück Gasherden mit gesichertem Backrohr für den Wohnhausbau „Allgemein" sind den Firmen Austria Email, 16, Wilhelminenstraße 80 (700 Stück), auf Grund ihres Anbots vom 9. August 1962 bzw. 9. November 1962; Gebe-Gasapparate, 14, Linzer Straße 141 (1000 Stück), auf Grund ihres Anbots vom 3. August 1962 bzw. 9. November 1962; F. Siemens, 16, Wilhelminenstraße 80 (700 Stück), auf Grund ihres Anbots vom 9. August 1962 bzw. 9. November 1962 und Tirolia-Werke, 3, Invalidenstraße 3 (1600 Stück), auf Grund ihres Anbots vom 9. August 1962 zu übertragen.

(A.Z. 2038/62; M.Abt. 21 — VA 115/62.)

Die Lieferung und Verlegung von zirka 60.000 qm Eichenbrettel- und Tafelparkettböden für diverse Wohnhausbauten wird im Sinne des Magistratsberichts an die Firmen I. & H. Hackenberg, 1, Falkestraße 6; Wenzl Hartl, 19, Sieveringer Straße 2; Mercantilia Handelsges. mbH, 15, Mariahilfer Straße 133; Georg Ottwald, 13, Amalienstraße 61; Parge, Parkettverlegungsges. mbH, 15, Felberstraße 110; Alexander Putsch, Friedrich & Co., 1, Rotenturmstraße 29; Slavonia, Österreichische Holzindustrie AG, 11, Zinnergasse 6; Franz Sejna, 14, Linzer Straße 442; Anton Teuschl jun., 12, Hetzendorfer Straße 4; Elemer Weiß & Co., 12, Breitenfurter Straße 57, zu deren Anbotspreisen vergeben. Die Kosten sind in den Krediten der einzelnen Verwendungsstellen zu bedecken.

(A.Z. 2063/62; M.Abt. 26 — Kr 40/288/62.)

Die Anstreicherarbeiten für das Zentralröntgeninstitut im Wilhelminenspital sind der Firma Ferropan GmbH, 12, Breitenfurter Straße 8—10, auf Grund ihres Anbots vom 10. Dezember 1962 und Schreiben vom 18. Dezember 1962 zu übertragen.

# Marktbericht

## vom 31. Dezember 1962 bis 5. Jänner 1963

Die Preise sind in Groschen pro Kilogramm angegeben (falls nicht anders bezeichnet).

### Gemüse

| | Verbraucherpreise | |
|---|---|---|
| Chinakohl | 400— 700 | |
| Dillkraut, Büschel | 150— 250 | |
| Karotten | 400— 800 | |
| Kohl | 500—1000 | |
| Kohlrabi | 400— 700 | |
| Kohlrabi, Stück | 100— 300 | |
| Kohlsprossen | 1400—2800 | |
| Kraut, weiß | 350— 600 | |
| Kraut, rot | 400— 600 | |
| Porree | 700—1200 | |
| Radieschen, Bund | 250— 550 | |
| Rettich, Stück | 150— 250 | |
| Rote Rüben | 300— 480 | |
| Endiviensalat, Stück | 150— 400 | |
| Glashaussalat, Stück | 150— 300 | |
| Schnittlauch, Büschel | 100— 160 | |
| Sauerkraut | 620— 760 | |
| Stengelspinat | 1000—1600 | (1800) |
| Sellerie | 600—1400 | |
| Sellerie, Stück | 300— 700 | |
| Vogerlsalat | 3500—5000 | |
| Zwiebeln | 340— 480 | (500) |
| Knoblauch | 2500—3600 | |

### Pilze

| | Verbraucherpreise |
|---|---|
| Champignons | 3000—6500 |

### Kartoffeln

| | Verbraucherpreise | |
|---|---|---|
| Kartoffeln | 140— 220 | (240) |
| Sieglinde | 220— 280 | |
| Kipfler | 300— 400 | (450) |

### Obst

| | Verbraucherpreise |
|---|---|
| Äpfel, Wirtschaftsware | 250— 500 |
| Äpfel, Tafelware | 500—1200 |
| Birnen | 300— 600 |
| Nüsse | 1200—2000 |

### Zufuhren (in Kilogramm)

| | Gemüse | Kartoffeln | Obst | Pilze | Knoblauch u. Zwiebeln |
|---|---|---|---|---|---|
| Wien | 281.300 | — | — | 1300 | 39.700 |
| Niederösterreich | 136.000 | 325.000 | 9.200 | 900 | 32.800 |
| Oberösterreich | 4.800 | — | — | — | — |
| Steiermark | 115.900 | — | 129.400 | — | — |
| Burgenland | — | — | 7.000 | — | — |
| Holland | 1.200 | — | — | — | — |
| Italien | 70.200 | — | 20.300 | — | 2.600 |
| Spanien | 2.200 | — | 1.200 | — | — |
| Ungarn | 1.600 | — | — | — | — |
| Deutschland | 2.000 | — | — | — | — |
| Polen | 1.000 | — | — | 3300 | — |
| ČSSR | — | 6.900 | — | — | 500 |
| Jugoslawien | — | — | 600 | — | — |
| Israel | — | — | 4.000 | — | — |
| Süd- und Mittelamerika | — | — | 300 | — | — |
| Inland | 538.000 | 325.000 | 145.600 | 2200 | 72.500 |
| Ausland | 78.200 | 6.900 | 26.400 | 3300 | 3.100 |
| Zusammen | 616.200 | 331.900 | 172.000 | 5500 | 75.600 |

Agrumen und Südfrüchte: Italien 239.300 kg, Spanien 100.500 kg, Israel 1000 kg, Süd- und Mittelamerika 39.300 kg, Afrika 1500 kg, Griechenland 280.800 kg, Marokko 200 kg; zusammen 662.600 kg.

**Milchzufuhren:** 4,703.408 Liter Vollmilch.

### Zentralviehmarkt

| **Rindermarkt:** | Ochsen | Stiere | Kühe | Kalbinnen | Summe |
|---|---|---|---|---|---|
| Niederösterreich | 6 | 20 | 7 | 18 | 51 |
| Steiermark | — | 2 | — | 1 | 3 |
| Burgenland | — | 2 | — | — | 2 |
| Zusammen | 6 | 24 | 7 | 19 | 56 |
| Unverkauft blieben | | | | | 10 Stück |

**Jung- und Stechviehmarkt:**

Auftrieb: 86 Stück Kälber. Herkunft: Niederösterreich 16, Oberösterreich 56, Burgenland 14.

**Schweinemarkt:**

Unverkauft von der Vorwoche blieben 76 Stück Schweine.

Auftrieb: 10.131 Stück Schweine (17 Notschlachtungen, 1 markttot). Herkunft: Wien 65, Niederösterreich 4395, Oberösterreich 1035, Steiermark 81, Burgenland 463, Rumänien 396, Ungarn 2189, Polen 1107, Bulgarien 396.

**Auslandsschlachthof:**

240 Stück Fettschweine aus Ungarn.

**Weidnermarkt:**

Auftrieb: Niederösterreich: 8 Rinderviertel, 47 Kälber, 49 Schweine. Steiermark: 11 Kälber. Zusammen 8 Rinderviertel, 58 Kälber, 49 Schweine.

### Zufuhren der Großmarkthalle

| | Rindfleisch | Kalbfleisch | Schweinefleisch | Rauchfleisch | Innereien | Würste | Knochen |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Wien | 432 | 202 | 6.227 | 5360 | 567 | 17.462 | 1408 |
| Burgenland | 4.000 | — | — | — | 50 | — | — |
| Niederöst. | 123.324 | 354 | 2.359 | 15 | — | — | — |
| Oberösterr. | 19.300 | 435 | 3.554 | — | — | — | — |
| Salzburg | 1.200 | — | — | — | — | — | — |
| Steiermark | 5.750 | 10 | — | — | 150 | — | — |
| Tirol | 7.480 | — | — | — | 400 | — | — |
| Zusammen | 161.486 | 1001 | 12.140 | 5375 | 1167 | 17.462 | 1408 |
| Wien über St. Marx: | 83.751* | — | — | — | 1030* | — | — |

Speck und Filz: Wien 831 kg, Niederösterreich 1575 kg; zusammen 2406 kg.

Schmalz: Wien 258 kg, Niederösterreich 30 kg; zusammen 288 kg.

| in Stücken | Kälber | Schweine | Schafe | Ziegen | Rehe |
|---|---|---|---|---|---|
| Burgenland | 166 | 199 | — | 2 | — |
| Niederösterr. | 1436 | 3127 | 2 | 20 | — |
| Oberösterr. | 865 | 158 | 1 | 2 | — |
| Salzburg | 186 | — | 2 | — | — |
| Steiermark | 178 | 51 | — | — | — |
| Tirol | 112 | — | — | — | — |
| Zusammen | 2943 | 3635 | 5 | 24 | — |
| Wien über St. Marx: | 30* | 1674* | — | — | — |

* Diese Zufuhren sind bereits im Bericht des Viehmarktes enthalten.

**Pferdemarkt:**

Auftrieb: 144 Stück Pferde, hievon 10 Stück Fohlen und 1 Stück Maultier. Verkauft wurden 126 Stück Schlachtpferde und 18 Stück Nutzpferde. Herkunft: Wien 1, Niederösterreich 93, Oberösterreich 2, Burgenland 33, Steiermark 15.

**Auslandsschlachthof:**

10 Stück Pferde aus der ČSSR, 96 Stück Pferde aus Rumänien.

Marktamt der Stadt Wien

(M.Abt. 18 — Reg XXI/23/62)
Plan Nr. 3935

## Kundmachung

**über eine Bausperre für ein Teilgebiet des 21. Bezirks.**

Auf Grund des § 8 Abs. 3 der BO für Wien wird bekanntgegeben, daß für das Gebiet südlich der Illgasse, zwischen Gerasdorfer Straße und Gusengasse im 21. Bezirk (Kat.G. Leopoldau), zur Zahl M.Abt. 18 — Reg XXI/23/62, Plandokument Nr. 3935, die zeitlich begrenzte Bausperre verhängt wurde. Diese Bausperre tritt mit dem Tage der Kundmachung in Kraft.

Wien, am 4. Jänner 1963.

Magistrat der Stadt Wien
Magistratsabteilung 18

(B.D. 4245/62)

## Ziviltechniker-Befugnisverleihung

Es wird hiemit verlautbart:

Das Bundesministerium für Handel und Wiederaufbau hat mit Bescheid vom 15. November 1962, Zl.: 35.417/Präs/III/1962, dem Dipl.-Ing. Friedrich Nessler die Befugnis eines Architekten verliehen. Der Genannte hat am 13. Dezember 1962 den Eid als Ziviltechniker beim Landeshauptmann von Wien abgelegt. Er gehört der Ingenieurkammer für Wien, Niederösterreich und Burgenland an. Der Standort seiner Kanzlei ist Wien 9, Maria Theresien-Straße 5.

Wien, im Dezember 1962.

Amt der Wiener Landesregierung
Stadtbauamtsdirektion

*

(B.D. 2864/62)

## Ziviltechniker-Befugnisverleihung

Es wird hiemit verlautbart:

Das Bundesministerium für Handel und Wiederaufbau hat mit Bescheid vom 16. November 1962, Zl.: 35.555/Präs/III/1962, dem Jakob Strauss die Befugnis eines Architekten verliehen. Der Genannte hat am 13. Dezember 1962 den Eid als Ziviltechniker beim Landeshauptmann von Wien abgelegt. Er gehört der Ingenieurkammer für Wien, Niederösterreich und Burgenland an. Der Standort seiner Kanzlei ist Wien 6, Fillgradergasse 12/3.

Wien, im Dezember 1962.

Amt der Wiener Landesregierung
Stadtbauamtsdirektion

Herausgeber, Eigentümer und Verleger: Die Stadt Wien. — Chefredakteur und verantwortlicher Redakteur: Wilhelm Adametz, Wien 1, Rathaus. — Redaktion: Wien 1, Rathaus, 45 16 31, Kl. 2232, 2233. — Verwaltung: Kl. 2234. — Postsparkassenkonto 210.045. — Anzeigenannahme: Wien 8, Lange Gasse 32, 42 52 58. — Bezugspreis für Wien mit Zustellung ganzjährig 60 S, halbjährig 30 S. — Erscheint jeden Mittwoch und Samstag. — Druck: Druck- und Verlagsanstalt „Vorwärts" AG, Wien 5, Rechte Wienzeile 97

## Bauansuchen

eingelangt in der Zeit vom 17. bis 21. Dezember 1962

### Neubauten

11. **Bezirk:** Lorystraße 68, Garage und Magazingebäude, Christoph Schramm und Wagenmann & Co., 6, Linke Wienzeile 16, Bauführer Ing. Gerhard Seifert, 23, Rodaun, Mautner-Markhof-Gasse 7 (M.Abt. 37 — 11, Lorystraße 68, 2/62).

15. **Bezirk:** Kleingartenanlage Zukunft, Laube, Erwin und Anna Maresch, 15, Kriemhildplatz 4, Bauführer Zmst. Ludwig Hier-Mann, Stegersbach 476, Burgenland (M.Abt. 37 — 15, Zukunft, 17/62).

16. **Bezirk:** Kleingartenanlage Gartenfreunde, Sommerhütte, Fritz Held, 16, Brunnengasse 52, Bauführer Holzbau Zmst. Maximilian Wanas, Purkersdorf, Wiener Straße 21 (7/62).

17. **Bezirk:** Unbenannte Gasse, E.Z. 2633, Kat.G. Dornbach, Einfamilienhaus, Dipl.-Ing. Irnfried Kurz, 17, Beringgasse 17, Bauführer Bmst. Ing. Josef Vodicka, 12, Wurmbstraße 44 (M.Abt. 37 — 17, 2633/Db, 1/62).

18. **Bezirk:** Währinger Straße 99, Hintergebäude, Dr. Bernhard Tauber, Pension Austria, 9, Garnisongasse 7, Bauführer unbekannt (M.Abt. 37 — XVIII/9/62).

Pötzleinsdorfer Höhe 19, Einfamilienhaus, Dr. Ludwig und Ilse Gregor, 2, Obere Donaustraße 82, Bauführer unbekannt (M.Abt. 37 — XVIII/2/62).

21. **Bezirk:** Birneckergasse 34, Einfamilienhaus, Marie Prachar, Bauführer Bmst. Leopold Vrtala, 21, Andreas Hofer-Straße 1 (21, Birneckergasse 34, 7/62).

Kleingartenanlage An der Ruthnergasse, Los 12, Sommerhütte, Johann Schlosser, 2, Engerthstraße 230, Bauführer Bmst. Ludwig Wallisch, 22, Wimpffengasse 22 (21, Kleingartenanlage An der Ruthnergasse, 9/62).

Kleingartenanlage An der Ruthnergasse, Los 11, Sommerhütte, Franz Benes, 21, Justgasse 6—14, Bauführer Holzbauwerk Karl Brandstätter, Hollabrunn 39, NÖ. (21, Kleingartenanlage An der Ruthnergasse, 8/62).

Kleingartenanlage West, An der Ruthnergasse, Los 6, Sommerhütte, Anna Erheisl, 21, Carrogasse 5/10/2, Bauführer Bmst. Ludwig Wallisch, 22, Wimpffengasse 22 (21, Kleingartenanlage West, An der Ruthnergasse, 7/62).

Kleingartenanlage West, An der Ruthnergasse, Los 4, Sommerhütte, Elisabeth Weiszmann, 21, Kantnergasse 66, Bauführer Bmst. Ludwig Wallisch, 22, Wimpffengasse 22 (21, Kleingartenanlage West, An der Ruthnergasse, 6/62).

Kleingartenanlage An der Ruthnergasse, Los 8, Sommerhütte, Karl Sommer, 20, Stromstraße 36, Bauführer Bmst. Ludwig Wallisch, 22, Wimpffengasse 22 (21, Kleingartenanlage An der Ruthnergasse, 5/62).

Kleingartenanlage An der Ruthnergasse, Los 14, Sommerhütte, Leopoldine Markl, 3, Gerlgasse 16, Bauführer Bmst. Ludwig Wallisch, 22, Wimpffengasse 22 (21, Kleingartenanlage An der Ruthnergasse, 4/62).

22. **Bezirk:** Kleingartenanlage Rehlacke, Los 45, Sommerhaus, Walpurga Taucher, 10, Keplergasse 18/12, Bauführer Zmst. Josef Hager, Auersthal 469 (M.Abt. 37 — 22, Kleingartenanlage Rehlacke, 18/62).

Am Ries, Los 22, Sommerhaus, Johann Haberer, 22, Erzherzog Karl-Straße 140/9, Bauführer Bmst. Ludwig Wallisch, 22, Wimpffengasse 22 (M.Abt. 37 — 22, Am Ries, 11/62).

Am Ries, Los 5, Sommerhaus, Rudolf Janousek, 15, Rauchfangkehrergasse 20/46, Bauführer Bmst. Löschner & Helmer, 9, Alserbachstraße 5 (M.Abt. 37 — 22, Am Ries, 10/62).

Am Ries, Los 10, Sommerhaus, Rudolf Klicka, 20, Kapaunplatz 7/22/2/9, Bauführer Bmst. Löschner & Helmer, 9, Alserbachstraße 5 (M.Abt. 37 — 22, Am Ries, 9/62).

Kaudersstraße 60, Siedlungshaus, Silvia Lasser, 10, Muhrengasse 24/3/26, Bauführer Balatka & Sohn GmbH, 12, Breitenfurter Straße 100 (M.Abt. 37 — 22, Kaudersstraße 60, 1/62).

Guntherstraße 95, Siedlungshaus, Franz und Margarete Benda, 8, Kochgasse 15, Bauführer Bmst. Hans Wimmer, 22, Eßlinger Hauptstraße 34 (M.Abt. 37 — 22, Guntherstraße 95, 1/62).

23. **Bezirk:** Inzersdorf, Gsellhofergasse-Gaargasse 3644, Siedlungshaus, Erich Gmeiner und Elfriede Hummel, i. H., Bauführer Bmst. Franz Toth, 23, Inzersdorf, Triester Straße 215 (M.Abt. 37 — 23, Gsellhofergasse 3644, 1/62).

Inzersdorf, Goldhammergasse 13, Werkstätte, Zmst. Josef Andrä, 23, Inzersdorf, Paminagasse 124, Bauführer Zmst. Josef Andrä, 23, Inzersdorf, Mozartgasse 108 (M.Abt. 37 — 23, Goldhammergasse 13, 1/62).

### Um- und Zubauten und sonstige bauliche Veränderungen

1. **Bezirk:** Singerstraße 13, Einstellraum, Eveline Soifer, i. H., Bauführer StBmst. Oskar Feller, 8, Lerchenfelder Straße 62 (14/62).

Dr. Karl Lueger-Ring 6, Durchbruch zum Hause 1, Oppolzergasse 4, F. Johann Kwizda, i. H., Bauführer StBmst. Josef Molzer & Sohn, Korneuburg, Wiener Ring 25 (8/62).

Oppolzergasse 4/3, Feuermauerdurchbruch, F. Johann Kwizda, i. H., Bauführer StBmst. Josef Molzer & Sohn, Korneuburg, Wiener Ring 25 (3/62).

Oppolzergasse 4/4, Feuermauerdurchbruch, F. Johann Kwizda, i. H., Bauführer StBmst. Josef Molzer & Sohn, Korneuburg, Wiener Ring 25 (2/62).

Oppolzergasse 6, Neonanlage, Donau Allg. Vers. AG, 1, Wipplingerstraße 36, Bauführer Neon Hochmayer, 4, Viktorgasse 4 (3/62).

Seilergasse 7, Portalerneuerung, Hurtz & Söhne, i. H., Bauführer unbekannt (1/62).

Neutorgasse 13, Deckenauswechslung im 3. und 4. Stock und Gasabzugkamin, Dr. Franz Katlein, Helga Katlein, i. H., Bauführer Dipl.-Ing. Franz Katlein, 7, Siebensterngasse 42—44 (28/62).

Landesgerichtsstraße 20, Planwechsel, Berndt, i. H., Bauführer unbekannt (4/62).

Kärntner Straße 37, Passage, Striberny & Co., i. H., Bauführer unbekannt (5/62).

2. **Bezirk:** Praterstraße 14-Ferdinandstraße 5, Julius Varga, i. H., Bauführer Bmst. Ing. Karl Mühlberger, 14, Flötzersteig 248 (1/62).

Untere Donaustraße 35, Abänderungen im Verkaufslokal, W. Koreska, 17, Wattgasse 48, Bauführer Bmst. Ing. Wilh. Blovsky, 19, Gatterburggasse 4 (10/62).

Engerthstraße 225, Hausinstandsetzung, Hausverw. Antonie Hager, 9, Müllnergasse 3, Bauführer Nottny Industrie Bau GmbH, 8, Lange Gasse 72 (5/62).

Castellezgasse 34/13, WC und Brause, Karl Tögl, i. H., Bauführer StBmst. Franz Füll, 3, Hafengasse 6 (1/62).

3. **Bezirk:** Schnirchgasse 112, Waschraum, Erich Resetritsch und Edith Vanek, i. H., Bauführer Arch. Ing. Franz Pahl, 3, Landstraßer Hauptstraße (2/62).

Schlachthausgasse 37, Geschäftsportal, Walter Sonnberger, 3, Grasbergergasse 14, Bauführer Bauunternehmung Otto Zeller & Co., 10, Leibnizgasse 20 (1/62).

Marxergasse 26, Fassadenabänderung, Geb.Verw. Ludwig Martiny, 8, Lange Gasse 61, Bauführer Dipl.-Ing. Bmst. Hermann Haas, 17, Hernalser Hauptstraße 123 (5/62).

Beatrixgasse 18/2, Bad, Schaumburg, i. H., Bauführer StBmst. Ing. Ernst Rieger, 19, Billrothstraße 79 a (1/62).

Pfefferhofgasse 1 a, Marialuise und Ing. J. Bauerhansl, 18, Weimarer Straße 5, Bauführer StBmst. Ing. Arch. J. Bauerhansl, 7, Mondscheingasse 12 (4/62).

Salesianergasse 18, Fassadenabänderung, Geb.Verw. Anton Hiller, 7, Kaiserstraße 48, Bauführer StBmst. Franz Füll, 3, Hafengasse 6 (2/62).

4. **Bezirk:** Rienößlgasse 12, Trennwände, Strumpf- und Wirkwarenfabrik OHG Helene, i. H., Bauführer Franz Melmuka, 10, Rotenhofgasse 69 (2/62).

Große Neugasse 8, Adaptierungsarbeiten, Vergasungs-Industrie AG, i. H., Bauführer Bauges. Erfurth & Co., 8, Josefstädter Straße 75—77 (14/62).

Graf Starhemberg-Gasse 30, Planwechsel, Karoline Kallinger, 7, Wimbergergasse 30, Bauführer Bauunternehmung Dipl.-Ing. Dr. Adalbert Kallinger, 7, Wimbergergasse 30 (38/62).

Goldeggasse 19, Wiener Stadtwerke — Städtische Bestattung, i. H., Bauführer StBmst. Dipl.-Ing. Karl Nowak, 4, Wohllebengasse 10 (1/62).

5. **Bezirk:** Margaretenstraße 70, Baracke, Wagner-Biro AG, i. H., Bauführer Wenzl Hartl, 19, Sieveringer Straße 2 (4/62).

Siebenbrunnengasse 41, Planwechsel, Semperit, 1, Helferstorferstraße 9—15, Bauführer Bmst. Ernst Them & Co., 1, Walfischgasse 15 (4/62).

6. **Bezirk:** Mariahilfer Straße 17, Hauskanal, Hausverw. Helene Fischer, 18, Weitlofgasse 7, Bauführer Bmst. Alois Speta, 18, Dürwaringstraße 27 (8/62).

7. **Bezirk:** Zieglergasse 33, Josefine Rietsch, 18, Wurzingergasse 4, Bauführer StBmst. Franz Fasching, 6, Gumpendorfer Straße 16 (11/62).

Zollergasse 8, Hauskanal, Hausverw. Dr. H. Türr, 1, Seilergasse 9, Bauführer Bmst. Ing. Alois Speta, 18, Dürwaringstraße 27 (1/62).

Zollergasse 39, Ing. Fritz Strohmaier, i. H., Bauführer unbekannt (1/62).

Kandlgasse 37, Lager im Hof und Adaptierung des Geschäftslokales, Reiberger & Co., i. H., Bauführer Bmst. Arch. Rud. Sogl, 23, Mauer, Schloßgartenstraße 39 (5/62).

Zieglergasse 11, Stiege, Minerva Radio, i. H., Bauführer unbekannt (3/62).

**8. Bezirk:** Hamerlingplatz 2, Geschäftslokalumbau, Oskar Haubenbichl & Co., 8, Albertgasse 30, Bauführer unbekannt (1/62).

Skodagasse 3, Wohnungsvergrößerung, Waschkücheneinbau, Friedrich Riepl, 6, Windmühlgasse 28, Bauführer Nottny Industrieofenbau GmbH, 8, Lange Gasse 72 (3/62).

**9. Bezirk:** Lazarettgasse 16, Goldenes Kreuz, i. H., Bauführer Bauunternehmung Arch. und StBmst. Josef Hahn, Perchtoldsdorf, Hochstraße 7, NÖ. (2/62).

**10. Bezirk:** Ober-Laaer Straße 38, Abstellraum, Adalbert und Ottilie Vlcek, 10, Hintere Liesingbachstraße 23, Bauführer Ing. Karl Mühlberger, 14, Flötzersteig 23 (3/62).

Liesingbachstraße 5, Juliane Winkelbauer, i. H., Bauführer Bmst. Josef Alois Tanzler, 10, Inzersdorfer Straße 59 (2/62).

Triester Straße 1 b, Mansardenausbau, August Trabitsch, i. H., Bauführer Ing. Johann Degendorfer, 4, Plößlgasse 4 (1/62).

**11. Bezirk:** Leberstraße 20, Werkshalle, Eisner, i. H., Bauführer Arch. Ing. Viktor Ruszka, 6, Mariahilfer Straße 1 B (M.Abt. 37 — 11, Leberstraße 20, 2/62).

Kaiser-Ebersdorfer Straße 39, Hauskanal, Karl und Maria Aurednik, i. H., Bauführer Arch. Karl Gaiswinkler, 11, Kopalgasse 33 (M.Abt. 37 — 11, Kaiser-Ebersdorfer Straße 39, 2/62).

Fickeysstraße 15, Teilung eines Raumes und Widmung für Kugelmühlenraum, Kast & Ehinger, 11, Fickeysstraße 13, Bauführer Ing. Josef Lender, 17, Braungasse 30 (M.Abt. 37 — 11, Fickeysstraße 15, 2/62).

Margetinstraße 8 c, Raum für Flüssigkeitslager (und Weingeist) mit Betonwanne, Benzin-Petroleum AG, 14, Schwarzenbergplatz 13, Bauführer Lang & Menhofer, 5, Margaretenstraße 70 a (M.Abt. 37 — 11, Margetinstraße 8 c (19/62).

**12. Bezirk:** Meidlinger Hauptstraße 42—44, Zigarettenautomat, Lucie Geyer, 12, Meidlinger Hauptstraße 42, Bauführer Bmst. Johann Czermak, 15, Mariahilfer Straße 209 (M.Abt. 37 — 12, Meidlinger Hauptstraße 42—44, 7/62).

Wienerbergstraße 59—61, Planwechsel, Josef H. Kaindl, 7, Kaiserstraße 113—115, Bauführer Bmst. J. Odwody und J. Weidisch, 6, Capistrangasse 4 (12, Wienerbergstraße 59—61, 10/62).

Canalettogasse 4, Feuermauerdurchbruch, Isovolta, Österr. Isolierstoffwerk, Kom.Ges. H. Turnauer & Co., 1, Opernring 19, Bauführer Bmst. Hans Fucik, 12, Tivoligasse 41 (12, Canalettogasse 4, 1/62).

**13. Bezirk:** Hietzinger Hauptstraße 26, Gazelle AG, 14, Kuefsteingasse 17—19, Bauführer Bmst. Karl Fichtinger, 15, Kriemhildplatz 9 (2/62).

Fasangartengasse 43, Emanuel R. K. Anders, i. H., Bauführer Bmst. A. Kostrhon, 15, Weiglgasse 14 (1/62).

**15. Bezirk:** Mariahilfer Straße 187, Sophie Schindler, 15, Reindorfgasse 13, Bauführer Bmst. Hans Sommer, 16, Brestelgasse 6 (M.Abt. 37 — 15, Mariahilfer Straße 187, 8/62).

Goldschlagstraße 109, Waschraum, Nikolaus Karaffa, i. H., Bauführer Bmst. Josef Titz, 23, Erlaa, Altmannsdorfer Straße 305 (M.Abt. 37 — 15, Goldschlagstraße 109, 3/62).

Fuchsgasse 2, Geschäftslokalumbau, Zentralsparkasse der Gemeinde Wien, 1, Wipplingerstraße 4—8, Bauführer unbekannt (M.Abt. 37 — 15, Fuchsgasse 2, 1/62).

**16. Bezirk:** Nietzscheplatz 1, Transformatorenstation, Gemeinde Wien, M.Abt. 27, Bauführer Scholl & Stachl Bauges., 15, Mariahilfer Straße 200 (7/62).

Degengasse 68, Karl Pilat, i. H., Bauführer Bmst. Anton Stutzenstein, 16, Ottakringer Straße 104 (1/62).

Flötzersteig 15, Kanal, Johann Gruber, i. H., Bauführer Bmst. Ing. Hans Hofer, 16, Thaliastraße 34 (2/62).

Sulmgasse 13, Franz Felber, i. H., Bauführer Bmst. Erich Hofbauer, 13, Trazerberggasse 7 (5/62).

**17. Bezirk:** Hernalser Hauptstraße 42, Herbert Turek, i. H., Bauführer Bmst. Ing. Hans Wicho, 1, Elisabethstraße 26 (M.Abt. 37 — 17, Hernalser Hauptstraße 42, 1/62)

Braungasse 23, Ing. Georg Frühmann, 14, Pierrongasse 10, Bauführer Bmst. Arch. Ing. Fritz Stottan, 20, Kaschlgasse 2 (M.Abt. 37 — 17, Braungasse 23, 1/62).

Pointengasse 58, fundierte Einfriedung, Dr. Karl und Emilie Konetschny, i. H., Bauführer ÖMAT-Bauunternehmung, 9, Servitengasse 16 (M.Abt. 37 — 17, Pointengasse 58, 2/62).

Braungasse, E.Z. 2652, 2657, 2464, Kat.G. Dornbach, Privatkanal, Öffentlicher Notar Dr. Friedrich Grasböck, 2, Taborstraße 11 A, Bauführer Bmst. Friedrich Grassi, 6, Getreidemarkt 3 (M.Abt. 37 — 17, Allg. 161/62).

Wurlitzergasse 90, Portalumbau, Maria Daniel, i. H,. Bauführer Arch. Bmst. Johann Czermak, 15, Mariahilfer Straße 209 (M.Abt. 37 — 17, Wurlitzergasse 90, 3/62).

Wichtelgasse 75, Adaptierungsarbeiten, Ing. Ludwig Mandl, 17, Wattgasse 78—80, Bauführer Bauunternehmung Schlepitzka GmbH, 8, Blindengasse 38 (M.Abt. 37 — 17, Wichtelgasse 75, 1/62).

Wichtelgasse 77, Adaptierungsarbeiten, Ing. Ludwig Mandl, 17, Wattgasse 78—80, Bauführer Bauunternehmung Schlepitzka GmbH, 8, Blindengasse 38 (M.Abt. 37 — 17, Wichtelgasse 77, 1/62).

Wattgasse 78, Adaptierungsarbeiten, Ing. Ludwig Mandl, i. H., Bauführer Bauunternehmung Schlepitzka GmbH, 8, Blindengasse 38 (M.Abt. 37 — 17, Wattgasse 78, 1/62).

Hernalser Hauptstraße 127, Klimaanlage, Zentralsparkasse der Gemeinde Wien, 1, Wipplingerstraße 4—8, Bauführer unbekannt (M.Abt. 37 — 17, Hernalser Hauptstraße 127, 7/62).

Hernalser Hauptstraße 44, Herbert Turek, 17, Hernalser Hauptstraße 42, Bauführer Bmst. Ing. Hans Wicho, 1, Elisabethstraße 26 (M.Abt. 37 — 17, Hernalser Hauptstraße 44, 1/62).

**18. Bezirk:** Blumengasse 28, Wohnungszusammenlegung, Karl Fuka, i. H., Bauführer W. F. Sommer, 10, Ettenreichgasse 23 (M.Abt. 37 — XVIII/4/62).

Pötzleinsdorfer Straße 91, Umbau, Friederike Aufricht, 18, Pötzleinsdorfer Straße 79, Bauführer Bmst. Walter Chaloupek, 8, Josefstädter Straße 43 (M.Abt. 37 — XVIII/1/62).

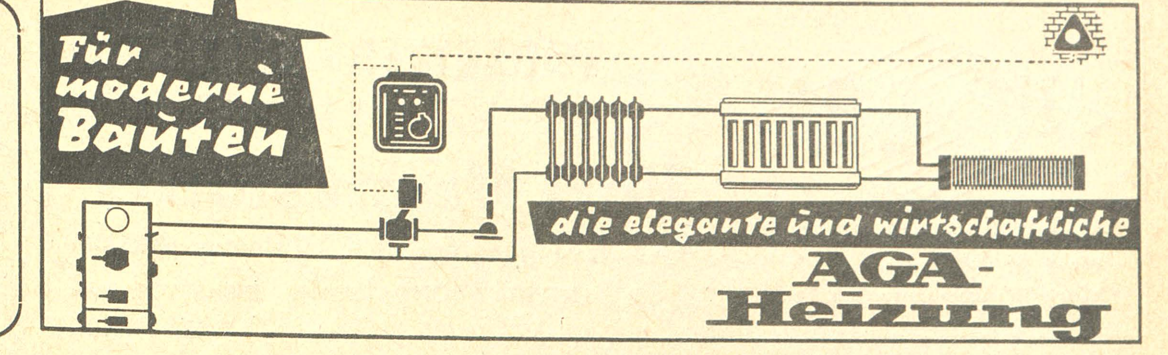
Anastasius Grün-Gasse 18, Duschnische, Erwin Beinstingl, i. H., Bauführer Bmst. Johann Beyer, 9, Schwarzspanierstraße 7 (M.Abt. 37 — XVIII/4/62).

Schulgasse 2, Österreichische Länderbank, 1, Am Hof, Bauführer unbekannt (M.Abt. 37 — XVIII/1/62)

Blumengasse 18, Planwechsel, Erich Martens, i. H., Bauführer Bmst. Dipl.-Ing. Ferdinand Schindler, 10, Hasengasse 32 (M.Abt. 37 — XVIII/8/62).

Weimarer Straße 49, Planwechsel, Ludwig Swoboda, 22, Schüttaustraße 32—40, Bauführer Bauges. H. K. Mischek, 1, Dorotheergasse 7 (M.Abt. 37 — XVIII/12/62).

Staudgasse 55, Flugdach, Hans Bachmann, i. H., Bauführer Bmst. Franz Zwettler, 18, Staudgasse 45 (M.Abt. 37 — XVIII/2/62).




Haizingergasse 45, Planwechsel, Dr. Karl Schwab, i. H., Bauführer Schmid & Kosti, 18, Blaasstraße 2 (M.Abt. 37 — XVIII/3/62).

Theresiengasse 10, Planwechsel, Frieda Dienst, i. H., Bauführer Bmst. Franz Lechniz, 22, Plombergerweg 285 (M.Abt. 37 — XVIII/13/62).

Schindlergasse 17, Planwechsel, Hilde Senesch, 18, Haizingergasse 20, Bauführer Bmst. Franz Vytiska, 17, Dornbacher Straße 417 (M.Abt. 37 — XVIII/3/62).

Hasenauerstraße 19, Garagenerweiterung, Dr. Franz Stöger-Masenbach, i. H., Bauführer Rella & Co., 9, Albertgasse 33 (M.Abt. 37 — XVIII/1/62).

Blumengasse 28, Norbert Rihl, 3, Kollergasse 16/7, Bauführer unbekannt (M.Abt. 37 — XVIII/4/62).

21. **Bezirk:** Untere Sätzen 12, Einstellraum, Ing. Josef Kruzik, 7, Seidengasse 38, Bauführer Bmst. Ing. Rudolf Raab, 1, Freyung 8 (21, Untere Sätzen 12, 1/62).

Josef Wakovsky-Gasse 13, Kanalanschluß, Johann Sida, i. H., Bauführer Bmst. Johann Beyer, 9, Schwarzspanierstraße 7 (21, Josef Wakovsky-Gasse 13, 3/62).

Jeneweingasse 7, Hermine Simkovics, i. H., Bauführer Bauges. V. & L. Klima, 9, Währinger Straße 66 (21, Jeneweingasse 7, 5/62).

Floridsdorfer Hauptstraße 3—7, Lagerhalle, Karl Kraus' Erben, i. H., Bauführer unbekannt (21, Floridsdorfer Hauptstraße 3—7, 1/62).

Mörthgasse 7, Einfriedung, Johann Cernohlavek, 21, Anton Dengler-Gasse 16, Bauführer Bmst. Leopold Schuster, 21, Anton Böck-Gasse 63 (21, Mörthgasse 7, 1/62).

Freiheitsplatz 10, Umbauten, Kurt Fuchs, 21, Brünner Straße 260, Bauführer Bmst. Karl Ebinger & Co., 21, Stammersdorfer Straße 77 (21, Freiheitsplatz 10, 1/62).

Angerer Straße 7, Wohnungsumgestaltung, Gerhard Hanold, i. H., Bauführer Bmst. Johann Schmid, 21, Salomongasse 2 (21, Angerer Straße 7, 1/62).

Jedleseer Straße 112, Kanalanschluß, Franz Pertl, i. H., Bauführer Bmst. Ing. Rudolf Lahofer, Auersthal, NÖ. (21, Jedleseer Straße 112, 8/62).

Brünner Straße 14, Geschäftslokaladaptierung, Richard Schöps & Co., 1, Neutorgasse 6, Bauführer unbekannt (21, Brünner Straße 14, 1/62).

Gerstlgasse 17, Werkstättenzubau, Panther, i. H., Bauführer Bmst. Josef Jarischko, 21, Wildnergasse 26 (21, Gerstlgasse 17, 4/62).

22. **Bezirk:** Budaugasse 23, Einfriedung, Therese Schelander, 22, Eugen Bormann-Gasse 5/7, Bauführer unbekannt (M.Abt. 37 — 22, Budaugasse 23, 1/62).

Burgkmairgasse 40, Veranda, Ing. Karl Ebinger, 2, Untere Augartenstraße 26, Bauführer Bauges. Wenzl Hartl, 19, Sieveringer Straße 2 (M.Abt. 37 — 22, Burgkmairgasse 40, 1/62).

Eibischweg 56, Garage, Leopold und Anna Schleps, i. H., Bauführer Bmst. Hans Horak, 21, Donaufelder Straße 102 (M.Abt. 37 — 22, Eibischweg 56, 1/62).

Oleandergasse 40, Maria Krewenka, i. H., Bauführer Bmst. Hans Horak, 21, Donaufelder Straße 102 (M.Abt. 37 — 22, Oleandergasse 40, 2/62).

Kagraner Platz 6, Garagen, Friedrich Fortacz, 3, Nottendorfer Straße 27, Bauführer Stefan Rauscher & Söhne, Ulmerfeld-Hausmening, NÖ. (M.Abt. 37 — 22, Kagraner Platz 6, 6/62).

Sportplatz Weißau, Klubhaus, SC Donau, 22, Kaisermühlen, Bauführer Bmst. Ing. Hildegard Oppenauer, 2, Czerninplatz 4 (M.Abt. 37 — 22, Weißau, 1/62).

23. **Bezirk:** Inzersdorf, Laxenburger Straße 249, Schuppen und Werkstättengebäude, AG für Bauwesen, 4, Lothringerstraße 2, Bauführer Bmst. Ing. Hildegard Oppenauer, 2, Czerninplatz 4 (M.Abt. 37 — 23, Laxenburger Straße 249, 1/62).

Inzersdorf, Ober-Laaer Straße 284 b, prov. Werkstättenschuppen, Rud. Molecz und Sohn, 10, Gudrunstraße 19, Bauführer Bmst. Alois Weinzettl, Perchtoldsdorf, Koholzergasse 11—13 (M.Abt. 37 — 23, Ober-Laaer Straße 284 b, 5/62).

## Fluchtlinien

2. **Bezirk:** E.Z. 5648, Gdb. Leopoldstadt, Dr. Johann Schuster, 2, Heinestraße 32 (973/62).

3. **Bezirk:** E.Z. 1666, Gdb. Landstraße, Dipl.-Ing. Franz Horaczek, 1, Gonzagagasse 19 (948/62).

E.Z. 347, 349, 351, Gdb. Landstraße, M.Abt. 41 — 699/55 Vm. (955/62).

Erdbergstraße 136, Alois Popp, 3, Erdbergstraße 136 (1/62).

4. **Bezirk:** Favoritenstraße 33, Theodor Braun, 4, Viktorgasse 18 (8/62).

6. **Bezirk:** Stiegengasse 10, Dipl.-Ing. Dr. techn. Erich Meixner, 1, Fichtegasse 2 a (2/62).

Gumpendorfer Straße 139, Krivan & Co., 10, Neilreichgasse 35 (4/62).

9. **Bezirk:** Peregringasse 2, StMmst. Karl Flasch, 16, Marschnerweg 4 (3/62).

Sobieskigasse 5, Ofenbau Müller, 9, Nußdorfer Straße 43 (1/62).

10. **Bezirk:** E.Z. 1748, Kat.G. Favoriten, f. d. Eigentümer Prof. Dipl.-Ing. Georg Lippert, 3, Am Heumarkt 7 (M.Abt. 37 — 7729/62).

13. **Bezirk:** E.Z. 61, Kat.G. Lainz, Karl und Käthe Bisecker, 13, Chrudnergasse 7 (M.Abt. 37 — 7654/62).

E.Z. 554, Kat.G. Lainz, f. d. Eigentümer Ing. Paul Bosak, 2, Taborstraße 75 (M.Abt. 37 — 7656/62).

E.Z. 4282, Kat.G. Mauer, f. d. Eigentümer Ing. Wolfgang Herold, 5, Margaretenstraße 144 (M.Abt. 37 — 7701/62).



